



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ  
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.  
LIMITED

E/CN.4/2000/L.63  
18 April 2000

RUSSIAN  
Original: SPANISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Пятьдесят шестая сессия

Пункт 15 повестки дня

ВОПРОСЫ КОРЕННЫХ НАРОДОВ

Гватемала и Мексика: проект резолюции

2000/... Права человека и вопросы коренных народов

Комиссия по правам человека,

принимая во внимание Устав Организации Объединенных Наций и тот факт, что одной из целей Организации Объединенных Наций является осуществление международного сотрудничества в разрешении международных проблем экономического, социального, культурного и гуманитарного характера и в поощрении прав человека и основных свобод без различия расы, пола, языка или религии,

напоминая, что цель Международного десятилетия коренных народов мира заключается в укреплении международного сотрудничества в решении проблем, стоящих перед коренными народами в таких областях, как права человека, окружающая среда, развитие, просвещение и здравоохранение,

напоминая также, что Всемирная конференция по правам человека подчеркнула важность поощрения и защиты прав коренных народов и вклад такого поощрения и

защиты в политическую и социальную стабильность государств, в которых такие народы проживают, и что в то же время Конференция также призвала государства в соответствии с международным правом принимать шаги по обеспечению реализации и эффективного осуществления всех прав человека и всех основных свобод этих народов на основе равенства, недискриминации и признания значения и многообразия их самобытности, культуры и общественной организации,

учитывая резолюцию 1999/20 Подкомиссии по поощрению и защите прав человека от 26 августа 1999 года, в которой Подкомиссия, в частности, рекомендовала назначить специального докладчика,

учитывая, что Международная организация труда в 1953 году опубликовала исследование, озаглавленное "Коренные народы: условия жизни и труда" (ОИТ, Estudios y documentos, Nueva Serie No.35, 1953), и что Организация Объединенных Наций в 1987 году опубликовала исследование, озаглавленное "Исследование проблемы дискриминации в отношении коренного населения" (E/CN.4/Sub.2/1986/7/Add.1-4),

учитывая, что Организация Объединенных Наций, Международная организация труда и Организация американских государств подготовили и осуществили важные виды нормотворческой деятельности в отношении коренных народов,

с удовлетворением принимая к сведению тот факт, что некоторые страны осуществили важные конституциональные реформы и ввели в действие новое законодательство, касающееся признания, прав и участия коренных народов, позволившие создать условия мира, учредить механизмы решения конфликтов и укрепить демократию,

будучи глубоко обеспокоена положением, в котором находятся некоторые коренные народы мира, в частности, в том что касается уважения, поощрения, реализации и осуществления их прав человека и основных свобод,

будучи убеждена в том, что чрезвычайно важно располагать обновленной информацией и подробными аналитическими данными об основных проблемах, с которыми сталкиваются коренные народы мира, для консолидации полученных достижений, активизации юридически-философских дискуссий, более эффективного поощрения прав человека, разработки общей политики и нахождения справедливых, гармоничных и ненасильственных решений, которые отвечают целям Десятилетия,

1. постановляет назначить сроком на три года специального докладчика по положению в области прав человека и основных свобод коренных народов со следующими функциями:

- a) запрашивать и получать информацию из различных соответствующих источников, в частности непосредственно от коренных народов, общин и организаций;
- b) подготавливать соответствующие рекомендации для обеспечения эффективного поощрения, реализации и осуществления прав человека и основных свобод коренных народов;
- c) выдвигать предложения о проведении международных, региональных и национальных мероприятий, призванных способствовать достижению целей Международного десятилетия коренных народов мира и пропагандировать международные документы по правам человека;
- d) осуществлять поездки на места с уведомлением правительств, при содействии Верховного комиссара по правам человека и при участии заинтересованных коренных народов, общин и/или организаций;
- e) подготовить общее, полное и подробное исследование по вопросу о положении коренных народов, которое охватывало бы также проблематику юридически-философских дискуссий, достижения, тенденции и перспективы и которое должно быть завершено до окончания Десятилетия;

2. просит Специального докладчика представить в своем докладе Комиссии на ее пятьдесят седьмой сессии план работы по подготовке запрошенного выше исследования, охватывающего, в частности, следующие аспекты:

- a) деятельность Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений в отношении коренных народов;
- b) меры, принятые государствами, в том числе меры политического, конституционного, законодательного и иного характера, в отношении коренных народов, и инициативы, принятые в целях поощрения диалога и укрепления возможностей для участия таких народов;
- c) социально-экономические и культурные условия жизни коренных народов;

d) предварительные рекомендации общего характера;

3. призывает Председателя Комиссии, после проведения консультаций с членами бюро, назначить на должность Специального докладчика лицо, пользующееся признанным авторитетом и обладающее выдающимся международным опытом как теоретического, так и практического характера;

4. призывает систему Организации Объединенных Наций, специализированные учреждения, другие региональные межправительственные организации, правительства, независимых экспертов, заинтересованные учреждения, неправительственные организации и, в частности, коренные народы, общины и организации оказывать всестороннее и как можно более широкое сотрудничество Специальному докладчику в выполнении его мандата;

5. просит Генерального секретаря оказывать Специальному докладчику любую людскую, техническую и финансовую помощь, необходимую для выполнения его мандата;

6. постановляет рассмотреть данный вопрос в первоочередном порядке на своей пятьдесят седьмой сессии в связи с пунктом 15 своей повестки дня.

-----